

(以下的出席名單所顯示的只是截至擬備該名單時的情況)
(The attendance list below only shows the position as at the time of preparation)

**規劃地政及工程事務委員會及
環境事務委員會
Panel on Planning, Lands and Works
and Panel on Environmental Affairs**

**2005 年 11 月 22 日(星期二)下午 2 時 30 分
在立法會會議廳舉行的聯席會議
Joint meeting held on Tuesday, 22 November 2005, at 2:30 pm
in the Chamber of the Legislative Council Building**

**出席名單
Attendance list**

(截至 2005 年 11 月 21 日)
(As at 21 November 2005)

**議程第 II 項
《大嶼山發展概念計劃》**

**Agenda item II
Concept Plan for Lantau**

政府當局

The Administration

孫明揚先生
房屋及規劃地政局局長

Mr Michael SUEN
Secretary for Housing, Planning and Lands

葉文輝先生
房屋及規劃地政局
副秘書長(規劃及地政)¹

Mr Robin IP
Deputy Secretary for Housing, Planning and
Lands (Planning and Lands) 1

劉焱女士
經濟發展及勞工局
首席助理秘書長(港口航運物流)

Ms Alice LAU
Principal Assistant Secretary for Economic
Development and Labour (Port, Maritime and
Logistics)

蘇婉玲女士
經濟發展及勞工局
旅遊事務署旅遊事務助理專員(3)

Miss Winky SO
Assistant Commissioner for Tourism (3)
Economic Development and Labour Bureau

伍謝淑瑩女士
規劃署副署長／全港及次區域

Mrs Ava NG
Deputy Director of Planning/Territorial

李志苗女士
規劃署大嶼山及離島規劃專員

Ms Phyllis LI
District Planning Officer/Lantau and Islands
Planning Department

莫亦凡先生
土木工程拓展署
副港島及離島拓展處處長

Mr Danny MOK
Deputy Project Manager/
Hong Kong Island and Islands Office
Civil Engineering and Development Department

區偉光先生
環境保護署
助理署長(環境評估)

Mr Elvis AU
Assistant Director
(Environmental Assessment)
Environmental Protection Department

陳瑞緯先生
環境保護署
助理署長(環境保育)

Mr Eric CHAN
Assistant Director (Conservation)
Environmental Protection Department

王福義博士
漁農自然護理署
助理署長(郊野公園及海岸公園)

Dr WONG Fook-ye
Assistant Director
(Country and Marine Parks)
Agriculture, Fisheries and Conservation
Department

鄭鴻亮先生
運輸署總工程師／
交通工程(新界東)

Mr CHENG Hung-leung
Chief Engineer/Traffic Engineering (NTE)
Transport Department

團體

Deputations

1. 爭氣行動

Clear The Air

Mr Christian MASSET
Chairman

Mr Christian MASSET
Chairman

Mr Phil HEUNG
Secretary

Mr Phil HEUNG
Secretary

2. 大澳鄉事委員會

Tai O Rural Committee

張志榮先生
總務主任

Mr CHEUNG Chi-wing
General Affairs Officer

3. 離島區青年聯會

Islands Youth Association

羅競芬女士
主席

Ms LAW King-fan
Chair-lady

4. 大澳環境及發展關注協會 Association for Tai O Environment and Development
李婉嫻女士 Ms LEE Yuen-shan
執行幹事 Executive Member
何佩嫻女士 Ms HO Pui-han
執行幹事 Executive Member
5. 東涌居民環保小組 Environmental Group – Tung Chung Residents
李耀榮先生 Mr Hoffman LEE
Co-ordinator Co-ordinator
6. Hong Kong Outdoors Hong Kong Outdoors
Dr Martin WILLIAMS Dr Martin WILLIAMS
Director Director
7. 島嶼活力行動 Living Islands Movement
Mr Robert BUNKER Mr Robert BUNKER
Chairman Chairman
Mr Eric SPAIN Mr Eric SPAIN
Secretary Secretary
8. 綠色大嶼山協會 Green Lantau Association
Mr Clive NOFFKE Mr Clive NOFFKE
Executive Committee Member Executive Committee Member
9. 香港離島婦女聯會 Hong Kong Outlying Islands Women's Association Limited
周轉香女士 Ms CHAU Chuen-heung
主席 Chairman
10. 嶼北民聯會 North Lantau Citizen Association
梁兆棠先生 Mr LEUNG Siu-tong
會長 President
老廣成先生 Mr LO Kwong-shing, Andy
主席 Chairman

11. 大澳居民關注十號貨櫃碼頭選址小組 大澳居民關注十號貨櫃碼頭選址小組
黃志強先生 Mr WONG Chi-keung
成員 Member
張細九先生 Mr CHEUNG Sai-kau
成員 Member
12. 新界梅窩鄉事委員會 Mui Wo Rural Committee – New Territories
林吉勝先生 Mr LAM Kut-sing
副主席 Vice-Chairman
李國強先生 Mr LI Kwok-keung
執行委員 Executive Member
13. 大嶼山社團聯會 Lantau Island Association of Societies
吳卓榮先生 Mr NG Cheuk-wing
主席 Chairman
黃福根先生 Mr WONG Fuk-kan
副主席 Vice-Chairman
14. 大澳文化工作室 Tai O Culture Workshop
黃惠琮女士 Ms WONG Wai-king
負責人 Director
15. 東涌居民聯會 Tung Chung Residents' Association
陳炳輝先生 Mr CHAN Ping-fai
副主席 Vice-Chairman
16. 南嶼山連結委員會 South Lantau Liaison Group
Ms Esta OVERMARS Ms Esta OVERMARS
Chairwoman Chairwoman
17. 大嶼山南區鄉事委員會 South Lantau Rural Committee
吳錦泉先生 Mr NG Kum-chuen
主席 Chairman

- | | |
|--|---|
| 何威業先生
副主席 | Mr HO Wai-yip
Vice-Chairman |
| 18. <u>大澳居民權益關注組</u> | <u>Tai O Residents' Rights Concern Group</u> |
| 陳瑞銘先生
副主席 | Mr CHAN Sui-ming
Vice Chairman |
| 黃志泉先生
代表 | 黃志泉先生
代表 |
| 19. <u>離島區議會</u> | <u>Islands District Council</u> |
| 溫東林先生
議員 | Mr WAN Tung-lam
Member |
| 20. <u>嘉道理農場暨植物園公司</u> | <u>Kadoorie Farm and Botanic Garden Corporation</u> |
| Mr Mike KILBURN
Public Policy Analyst | Mr Mike KILBURN
Public Policy Analyst |
| 21. <u>香港離島區各界協會</u> | <u>Hong Kong Islands District Association</u> |
| 余麗芬女士
副秘書長 | Ms YU Lai-fan
Vice-Secretary |

立法會秘書處
議會事務部 1
Council Business Division 1
Legislative Council Secretariat
2005 年 11 月 21 日
21 November 2005